

DE FR EN NL ES PT IT SE CZ SK SL HR RO PL RU



GEBRAUCHSANWEISUNG / NOTICE D'UTILISATION / INSTRUCTION MANUAL / HANDLEIDING / MANUAL
DE INSTRUCCIONES / MANUAL DE INSTRUÇÕES / MANUALE DI ISTRUZIONI / ANVÄNDARMANUAL /
INSTRUKTÁŽNÍ PŘÍRUČKA / INSTRUKTÁŽNA PRÍRUČKA / NAVODILA ZA UPORABO / PRIRUČNIK ZA
UPORABU / MANUAL DE INSTRUCTIUNI / INSTRUKCJA OBSŁUGI / РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

PILEDG / ANWIJZING / SIKERHEITSHINWEISE - EMBETVEN / MANUTENANCE / CONSEILS DE SÉCURITÉ - SERVICE / MANUTENANCE / SAFETY INSTRUCTIONS - VOORSCHEFTEN BEDRIJF / ONDBEHOUDE/
VEILIGHEID - SERVIZIO / MANUTENIMENTO / INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD - MANUTENÇÃO / CONSELHOS DE SEGURANÇA / CURA - ISTRUZIONI ASSISTENZA / MANUTENZIONE / SICUREZZA - SERVICE/
UNDERHÅLL / SÄKERHETSINSTRUKTIONER - SERWIS / UŻYTKOWANIE / BEZPEČNOSTNÉ POKYTY - SERVIS / UŽITIE / BEZPEČNOSTNÉ POKYTY - SERVISIRANJE / OZGOVORILNOST / VARNOSTNA NAVODILA - SERVISIRANJE/
CORĂUTARE / SIGURANȚA ÎN UZULTE - INSTRUKCIJE I DE SERVICE / INTRUKCIJE / SIGURNOST - INSTRUKCJE SERWISOWANIA / WSKAZANIA / BEZPECZNOŚĆ UŻYTKA - РУКОВОДСТВО ПО УХОДУ / ТЕХНИЧЕСКОЕ
ОБСЛУЖИВАНИЕ И ТЕХНИЧЕСКАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ



CF 100 CL

POOLROBOTER / ROBOT NETTOYEUR DE SOL DE PISCINE / ROBOTIC CLEANER
/ ROBOT REINIGING ZWEMBADBODEM / ROBOT LIMPIAFONDOS DE PISCINAS/
ASPIRADOR DE PAVIMENTO DE PISCINAS ROBÓTICO / PULITORE PER PISCINA /
POOLROBOT / ROBOTICKÝ BAZÉNOVÝ VYSAVAČ / ROBOTICKÝ BAZÉNOVÝ VYSÁVAČ
/ ROBOTSKI SESALEC ZA BAZEN / ROBOT ČISTAČ PODA BAZENA / ASPIRATOR ROBOT
PENTRU PISCINĂ / ROBOT DO CZYSZCZENIA DNA BASENU / РОБОТ-ОЧИСТИТЕЛЬ
(ПЫЛЕСОС) ДЛЯ БАССЕЙНА

SOMMAIRE

CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	20
UTILISATION	22
Introduction	22
Présentation.....	22
Informations techniques.....	23
Instructions de fonctionnement.....	24
Mise en route rapide	25
Fonction et ajustement des buses.....	26
Nettoyage du plateau filtrant	31
Etat de l'eau de la piscine	33
ENTRETIEN	34
Dépannage	34
Contenu de l'emballage	34
GARANTIE.....	35

NOTICE À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR UNE CONSULTATION ULTÉRIEURE

Le manuel des nettoyeurs électriques CF a pour but de vous donner toutes les informations nécessaires à une installation, une utilisation et un entretien optimal. Il est indispensable de se familiariser avec ce document et de le conserver dans un lieu sûr et connu pour des consultations ultérieures.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Lisez attentivement le manuel et utilisez l'appareil conformément au manuel. Nous ne sommes pas responsables de toute perte ou blessure causée par une mauvaise utilisation.
- Utilisez uniquement les accessoires recommandés ou vendus par le fabricant.
- Ce modèle s'applique principalement aux piscines à fond plat (pente douce jusqu'à 15°).
- N'autorisez pas les enfants de moins de 8 ans ou les personnes souffrant de troubles mentaux à utiliser le nettoyeur, à moins qu'ils ne soient étroitement surveillés par des tuteurs à tout moment. Ne laissez pas les enfants monter dessus ou jouer avec le nettoyeur comme jouet.
- Utilisez uniquement l'adaptateur de charge d'origine et autorisé.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un professionnel certifié.
- Veuillez ne pas allumer le nettoyeur lorsqu'il est placé sur le sol, sinon cela affectera les performances de nettoyage.
- Le câble d'alimentation doit être connecté à une prise protégée contre les fuites et liée à la terre lors de la charge.
- N'utilisez pas le nettoyeur lorsqu'il y a des personnes dans la piscine.
- Nettoyez et lavez toujours le filtre après utilisation, trop de débris dans le filtre affectera les performances du nettoyeur.
- Éteignez et débranchez l'appareil avant l'entretien, le nettoyage ou lorsqu'il n'est pas utilisé.
- L'appareil doit être stocké dans un endroit frais et aéré, à l'abri de la lumière directe du soleil, suivez les conditions de stockage pour stocker le nettoyeur.
- Lors du chargement, l'appareil doit être placé dans un endroit frais et exempt de toute couverture pour éviter d'endommager les composants électriques internes causés par une surchauffe.
- Seuls des professionnels certifiés peuvent démonter le bloc moteur scellé de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil pendant que la filtration de la piscine est en marche.
- Les joints d'huile du moteur contiennent de la graisse qui peut polluer l'eau en cas de fuite.
- En raison de la capacité limitée de la batterie, l'appareil ne convient que pour les piscines, sinon l'effet de nettoyage sera affecté.
- Lorsque l'appareil est stocké pendant une longue période, il doit être maintenu chargé entre 40% et 60% tous les trois mois afin de maintenir la durée de vie de la batterie. Veuillez utiliser uniquement l'adaptateur de charge d'origine et autorisé. Si l'appareil n'est pas chargé pendant une longue période, la tension de la batterie sera inférieure à la tension de protection contre les décharges excessives en raison de l'autodécharge de la batterie, ce qui peut entraîner des dommages mortels.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

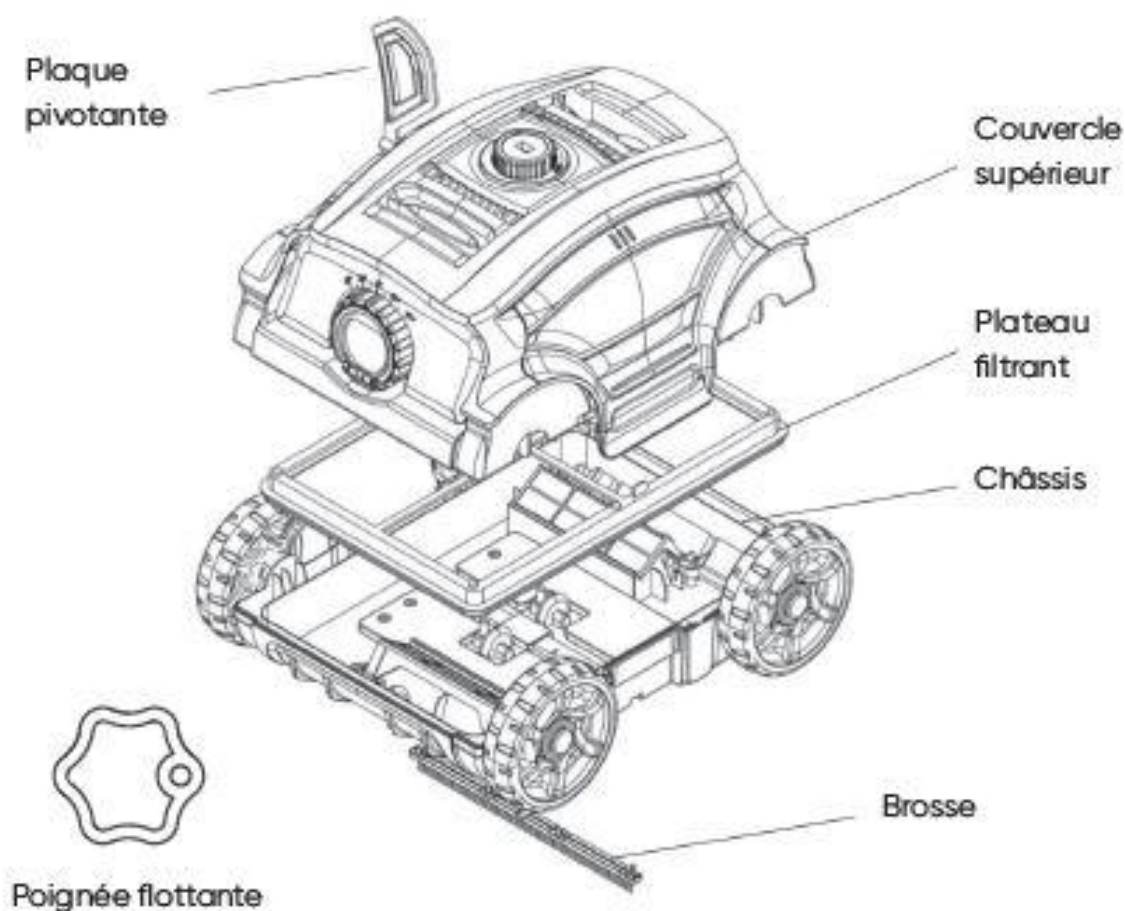
- N'utilisez pas et ne stockez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur. Il est strictement interdit de charger l'appareil à proximité d'une source de chaleur ou dans des conditions de chaleur extrême.
- Ne percez pas la coque de l'appareil avec des clous ou d'autres objets pointus. Ne martelez pas, n'impactez pas et ne lancez pas l'appareil.
- Assurez-vous toujours que la prise de charge est sèche avant de la brancher.

UTILISATION

INTRODUCTION

Le robot nettoyeur CF 100 CL est un nouveau type de nettoyeur automatique rechargeable qui s'arrête et vient se ranger auprès du mur automatiquement lorsque la batterie est épuisée. L'appareil nettoie automatiquement le fond de la piscine en préservant l'eau de la piscine. Il collecte via son système de filtration intégré les particules en suspension comme les débris plus conséquents tombés au fond de la piscine.

PRÉSENTATION



UTILISATION

INFORMATIONS TECHNIQUES

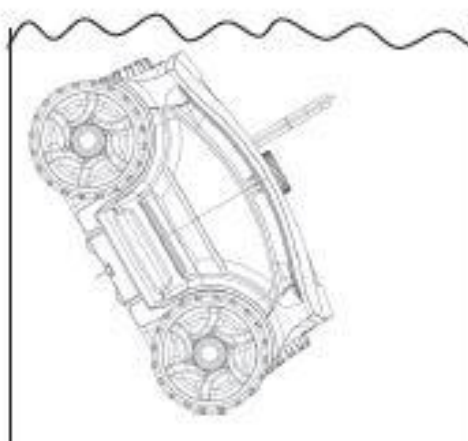
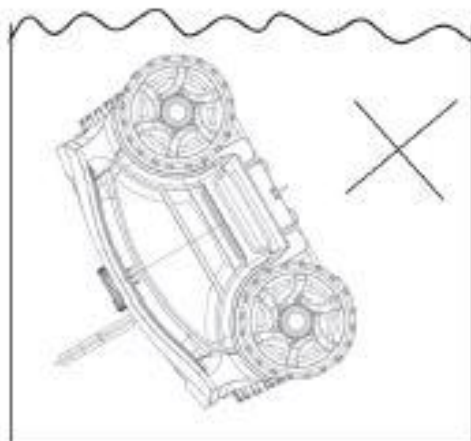
Nom du produit	Robot Nettoyeur de Piscine
Modèle	CF 100 CL
Tension de sortie nominale du chargeur	11,1V
Puissance	45W
Cycle de travail	120min
Tension d'entrée nominale	100Vac-240Vac
Fréquence du chargeur	47Hz-63Hz
Courant de sortie nominal du chargeur	1,8A/3A
Temps de charge	6-7H/3-3,5H
Capacité de la batterie	6600mAh
Surface de nettoyage	env. 100m ²
Capacité de filtrage	env. 10m ³ /H
Finesse de filtration	180 µm
Montée de pente/ paroi	jusqu'à 15°
Température de l'eau de la piscine	10°C-35°C
Vitesse de déplacement	appr. 16m/min
Indice de protection IP	IPX8
Température de l'environnement de charge	0°C-45°C
Profondeur d'eau	2,5m
Taille du produit	396(L)x361(L)x236(H)mm
Poids net	5,8kg
Condition de stockage	À court terme (moins d'un mois): -20°C- 60°C, ≤75%RH À moyen terme (moins de 3 mois): -20°C-+45°C, ≤75%RH À long terme (plus de 3 mois): -20°C-+20°C, ≤75%RH

UTILISATION

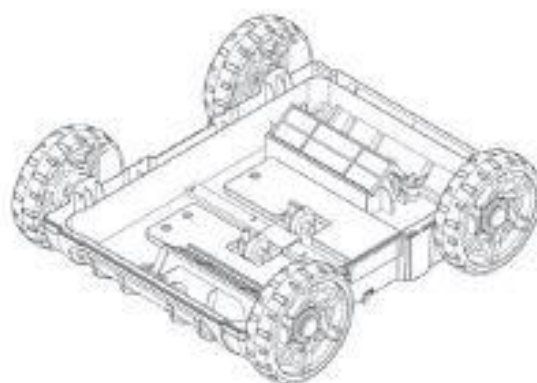
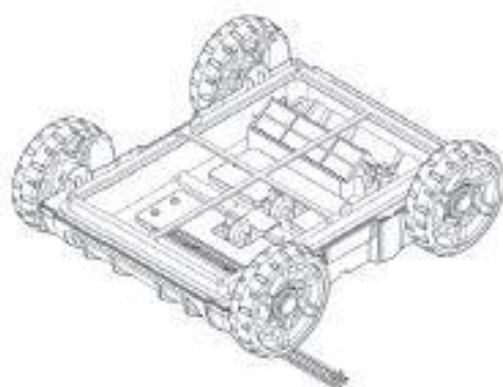
INSTRUCTION DE FONCTIONNEMENT

➤ PRÉCAUTION

- Lors du retrait de l'appareil ou de sa mise en place dans la piscine, le fond de l'appareil doit faire face au mur de la piscine pour éviter d'endommager les parois de la piscine avec les coins pointus de la machine.

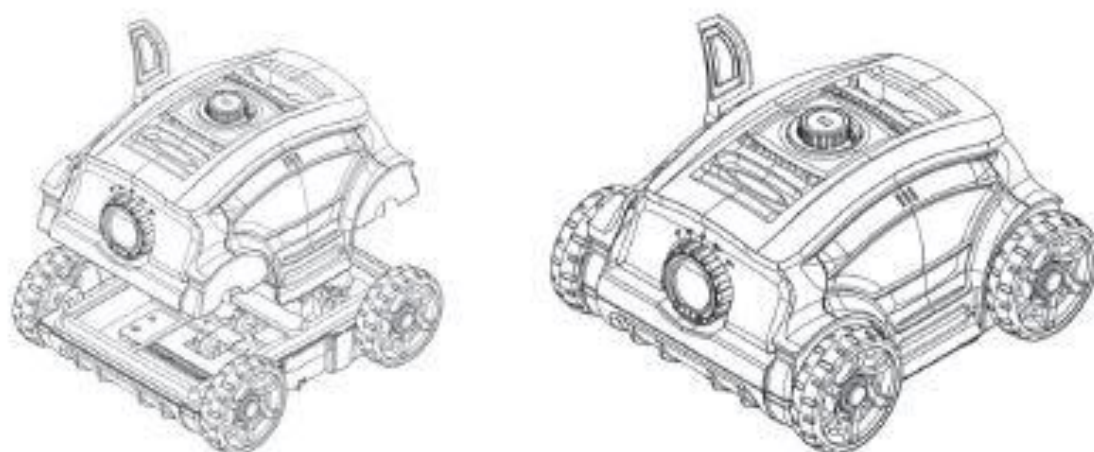


- Installez la brosse avant utilisation pour éviter d'éventuelles fuites de saleté.



UTILISATION

- Veuillez vous assurer que le couvercle supérieur du nettoyeur est bien assemblé à son châssis.



- Éteignez le nettoyeur après utilisation.
- Ne touchez pas le mur pour éviter de rayer le mur ou d'endommager le nettoyeur lors de la mise en place ou du retrait de la piscine.
- Tenez le nettoyeur à la surface de l'eau pendant 10 à 15 secondes jusqu'à ce qu'il se vide avant de le retirer de la piscine.
- Lorsque vous sortez l'appareil de la piscine, veuillez utiliser la poignée flottante pour récupérer le nettoyeur.

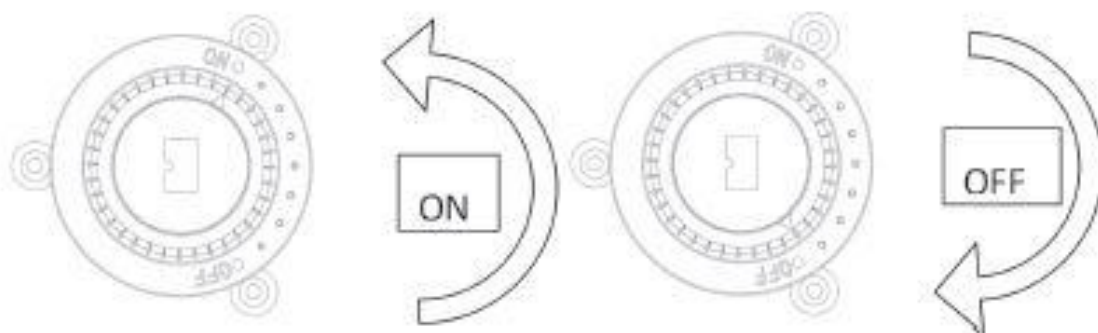
MISE EN ROUTE RAPIDE

- Utilisez l'adaptateur et le câble de charge inclus pour brancher le nettoyeur afin de charger la batterie.
- Assurez-vous que la prise de charge est sèche avant de charger.
- Tournez le bouton de l'interrupteur sur OFF avant de charger.

Indicateur de l'adaptateur	Statut
Rouge	La batterie est en charge
Vert	La charge est terminée

UTILISATION

- Tournez le bouton de l'interrupteur situé sur le haut du nettoyeur pour allumer ou éteindre le nettoyeur.

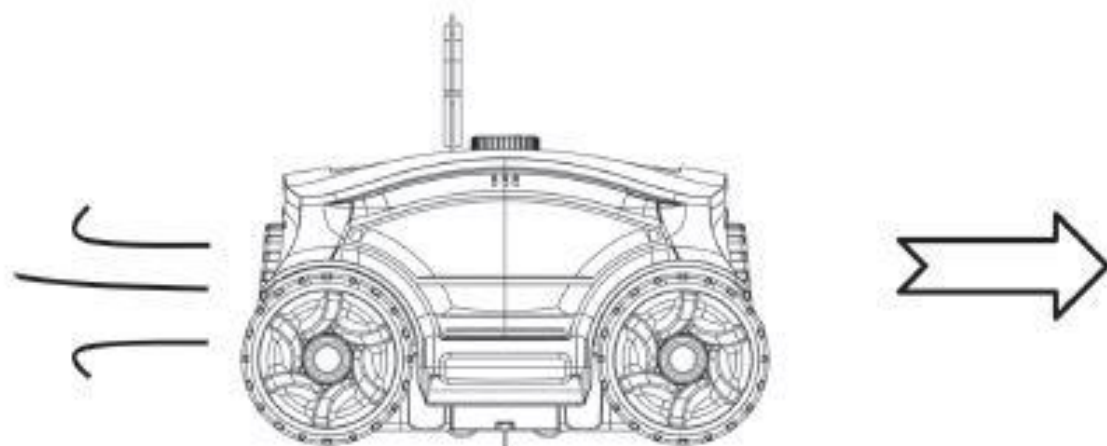


- Indicateurs

Statut	Voyant
Le nettoyeur fonctionne	Le voyant bleu clignote
Cycle de travail terminé	Le voyant rouge reste allumé
Défauts	Le voyant rouge clignote

FONCTION ET AJUSTEMENT DES BUSES

Il y a deux buses sur le nettoyeur, l'une d'elles s'ouvre une fois que l'autre se ferme. L'eau s'écoule par la buse ouverte pour pousser le nettoyeur vers l'avant. Tournez la buse pour contrôler le parcours du nettoyeur.



UTILISATION

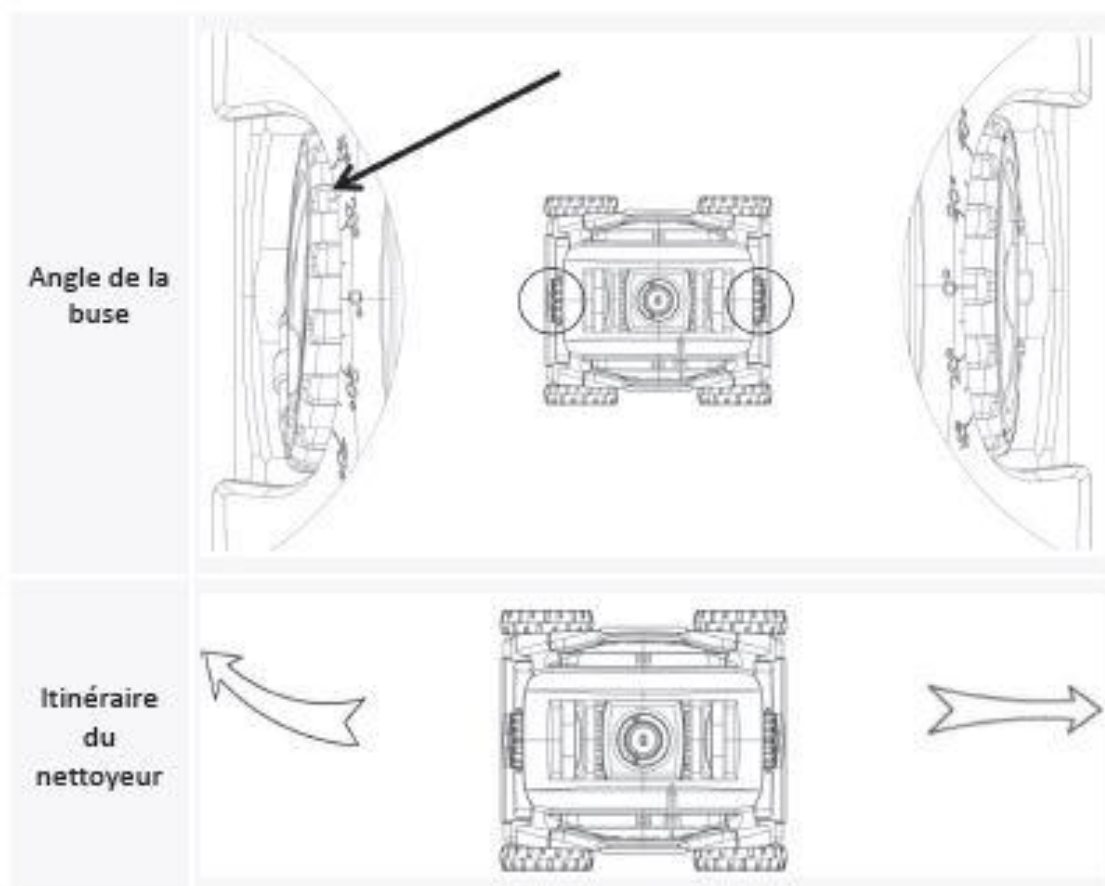
► RÉGLAGE DE L'ANGLE DE LA BUSE ET DE L'ITINÉRAIRE DU NETTOYEUR.

Résumé: Les buses du nettoyeur sont marquées d'angles (0° - 40°).

Lorsque l'angle des buses est réglé de petit à grand, la ligne courbe suivie par le nettoyeur passera également de petit à grand respectivement.

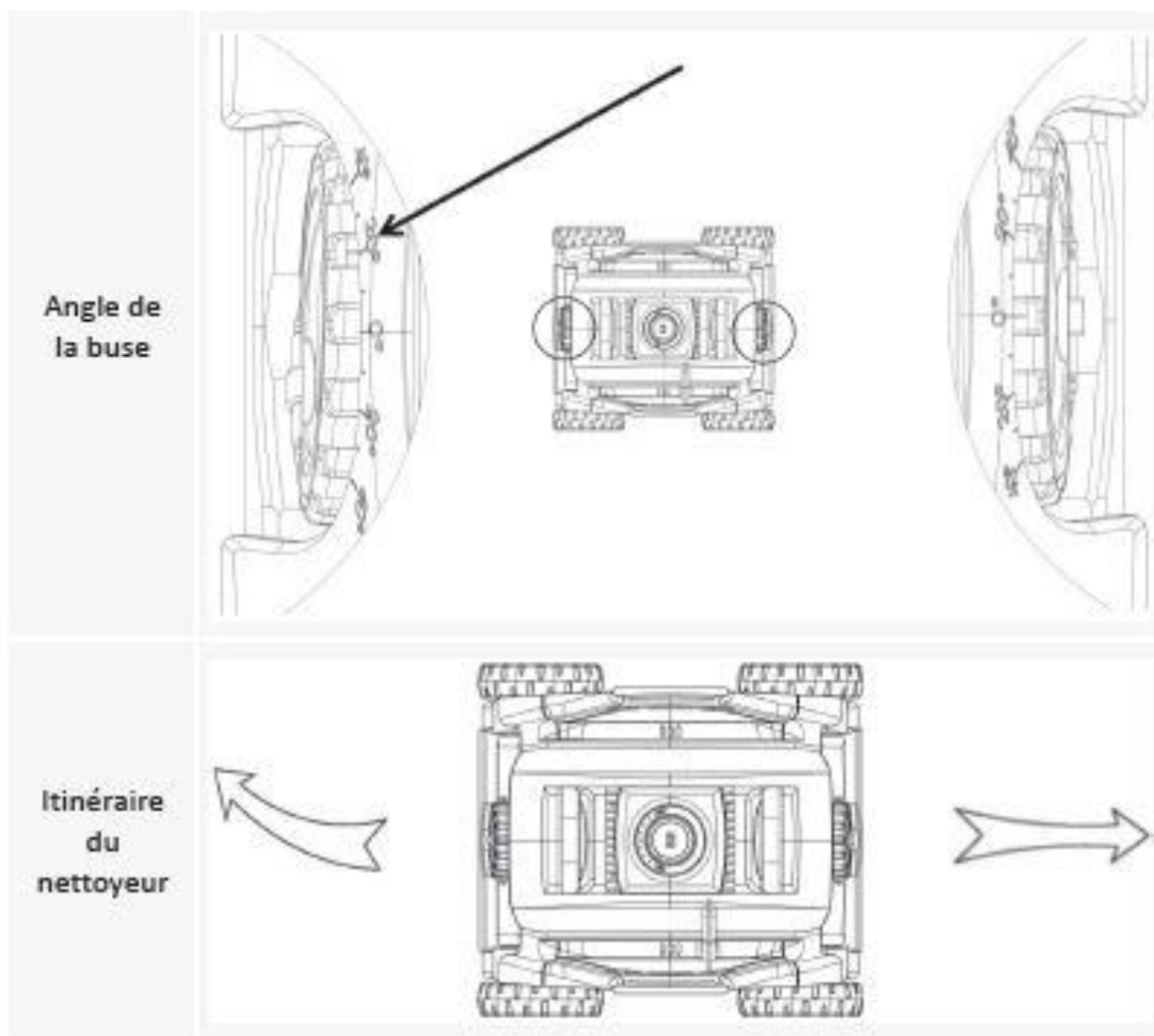
- Trois réglages de CYCLE et position de la buse à recommander.

Réglage 1 : Réglage par défaut, 0° - 30° , pour la plupart des piscines.



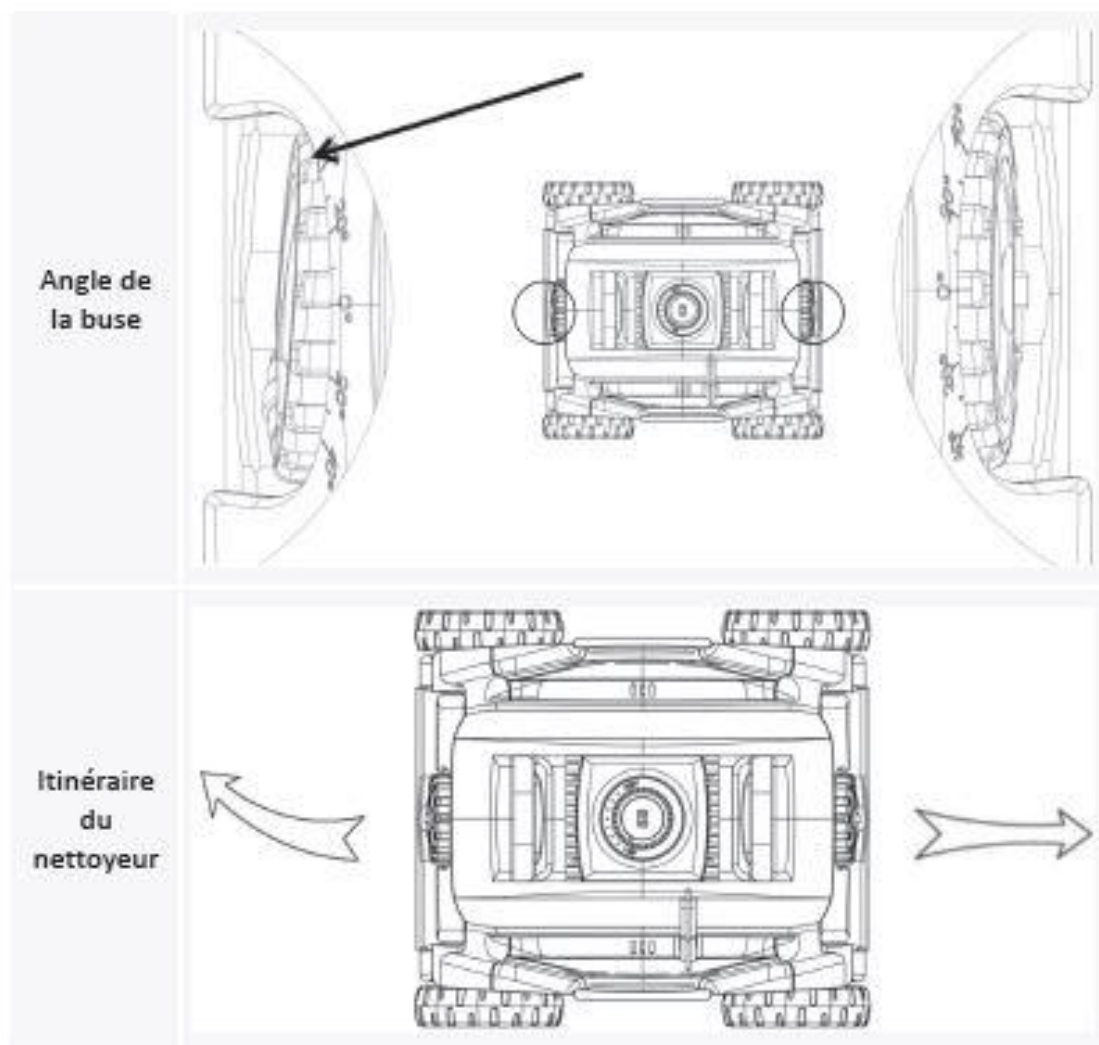
UTILISATION

Réglage 2 : 0°-20°, suivez les instructions suivantes pour régler lorsque l'angle de braquage est trop grand lors de l'utilisation des paramètres par défaut.



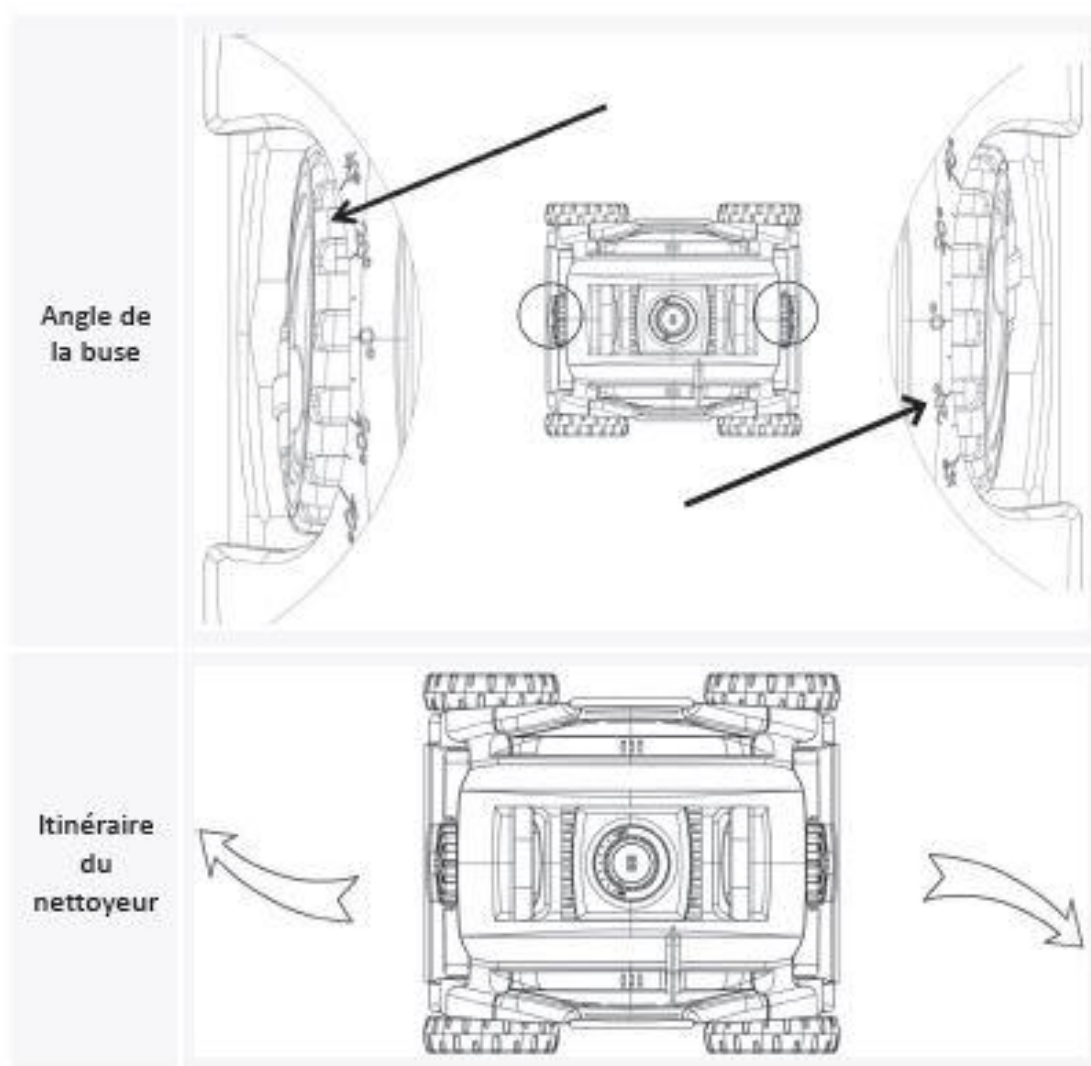
UTILISATION

Réglage 3 : 0°-40°, suivez les instructions suivantes pour régler lorsqu'une couverture complète de la piscine ne peut pas être réalisée avec le réglage 1.



UTILISATION

Réglage 4 : 20°-20°, pour les piscines rondes.

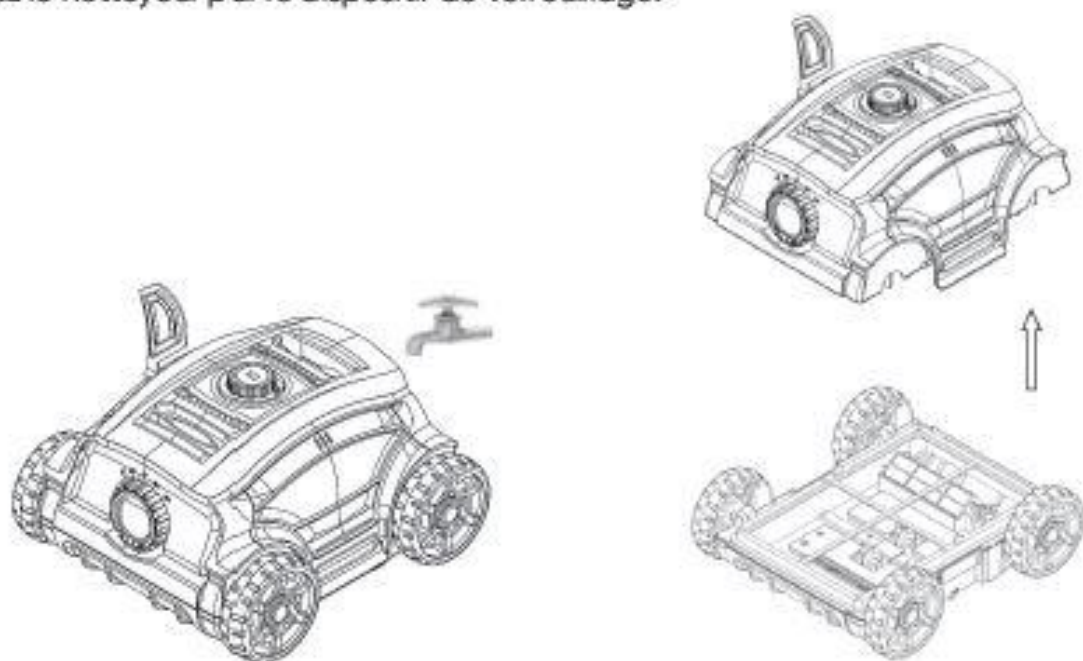


Remarque : Ces réglages ne sont que des recommandations. En fonction de la forme et de la taille de la piscine, ajustez l'orientation des buses afin d'obtenir un résultat optimal pour vos conditions personnelles.

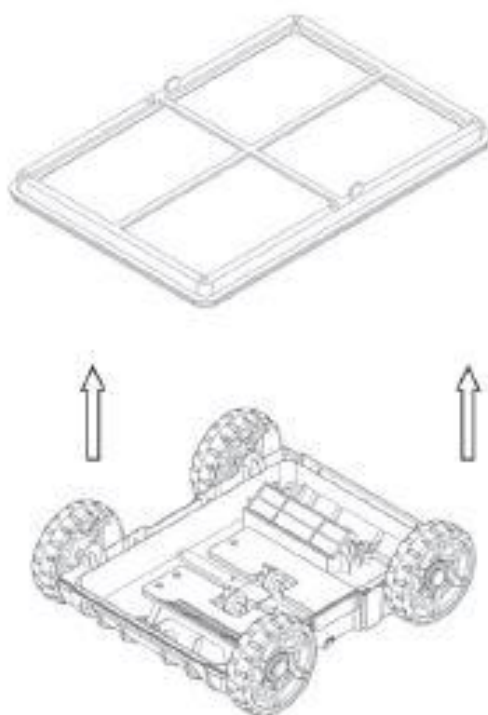
UTILISATION

NETTOYAGE DU PLATEAU FILTRANT

- Ouvrez le nettoyeur par le dispositif de verrouillage.



- Sortez le plateau filtrant.

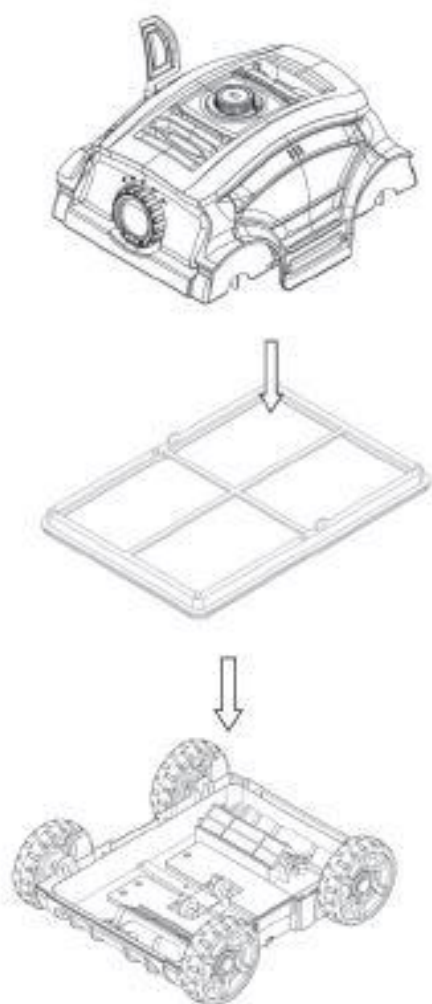


UTILISATION

- Nettoyez le plateau filtrant et le châssis.

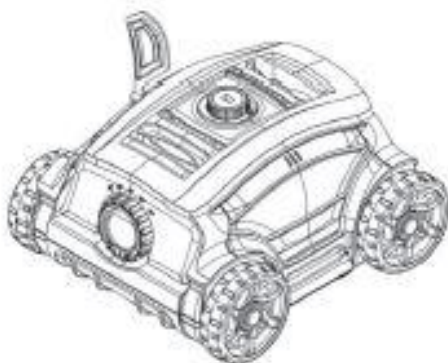


- Remontez le plateau filtrant et le châssis dans l'ordre inverse.



UTILISATION

- Remontez le dispositif de verrouillage.



ÉTAT DE L'EAU DE LA PISCINE

Remarque : L'état de l'eau de la piscine doit être dans les paramètres suivants :

- PH : 7,0-7,4
- Température : 50 °F -95 °F (10 °C -35 °C)
- Sel : max. 5 000 ppm
- Chlore : Max. 2 ppm

ENTRETIEN

DÉPANNAGE

Symptôme	Raison possible	Solution
Le nettoyeur ne fonctionne pas et le voyant rouge clignote lentement	Défaut interne	Contactez le service client
Le nettoyeur ne fonctionne pas et le voyant bleu clignote légèrement	Protection de la pompe	Redémarrez le robot
Le nettoyeur ne fonctionne pas et le voyant ne clignote pas	Protection de la batterie	Chargez le robot, allumez le nettoyeur, vérifiez le voyant, si le voyant n'est pas allumé, contactez le service après-vente
Le voyant de l'adaptateur ne fonctionne pas	Adaptateur endommagé	Contactez le service client
Le nettoyeur ne peut pas couvrir complètement la piscine	Angle de buse inapproprié	Régalez l'angle de la buse
	Forme de piscine spéciale	Ajustez la buse pour augmenter l'angle de braquage du nettoyeur
	Le système de filtration de l'eau de la piscine fonctionne	Éteignez le système de filtration de l'eau

CONTENU DE L'EMBALLAGE

No Article	NOM	QTÉ (pc)
1	Nettoyeur	1
2	Chargeur	1
3	Manuel de l'utilisateur	1
4	Brosse	1
5	Poignée flottante	1
6	Plaque Pivotante	1
7	Guide pratique	1

GARANTIE

- Ce produit est couvert par la garantie pendant 24 mois (uniquement pour le kit de conduite et le kit du boîtier de commande) à compter de la date d'achat. Les pièces consommables ne sont pas couvertes par la garantie, notamment le plateau de filtration, la brosse, les roues et les buses.
- Cette garantie est annulée si le produit a été modifié, mal utilisé ou réparé par le personnel non autorisé.
- La garantie s'étend uniquement aux défauts de fabrication et ne couvre pas les dommages résultant d'une mauvaise manipulation du produit par le propriétaire.
- Le numéro de commande ou la facture doit être présenté pour toute réclamation ou réparation pendant la période de garantie.

Aqualux SAS
ZA de la Massane
287 route de la Massane
13210 St Rémy de Provence
France
support@cf.group
+33 (0)9 70 72 5000



Programmes environnementaux, directive européenne DEEE



Veuillez respecter les réglementations de l'Union européenne et contribuer à la protection de l'environnement.

Retournez les équipements électriques hors d'usage à une installation désignée par votre municipalité qui recycle correctement les équipements électriques et électroniques. Ne les jetez pas dans des poubelles non triées. Pour les articles contenant des piles amovibles, retirez les piles avant de mettre le produit au rebut.